

Gigaset

DL780 Plus

La versión más actual de este manual de usuario está disponible en

www.gigaset.com/manuals



Tabla de contenidos

Vista general	3
Estación base	3
Terminal inalámbrico	4
Recomendaciones de seguridad	8
Puesta en servicio	9
Contenido de la caja	9
Estación base	9
Terminal inalámbrico	11
Uso del terminal inalámbrico	13
Encender/apagar el terminal inalámbrico	13
Bloquear/desbloquear el teclado	13
Modificar el volumen del auricular/manos libres	13
Tecla de control	14
Pantalla	14
Manejo a través del menú	16
Hablar por teléfono	17
Realizar una llamada	17
Responder una llamada	19
Manos libres	20
Modificar el volumen del auricular/altavoz	20
Desactivar el micrófono del terminal	21
Realizar llamadas internas	21
Identificación del abonado llamante	22
Lista de llamadas	23
Manejar la lista de llamadas en la estación base	23
Manejar la lista de llamadas en el terminal inalámbrico	24
Lista de mensajes (en el terminal inalámbrico)	25
Agenda telefónica	25
Manejar la agenda telefónica en la estación base	25
Manejar la agenda telefónica en el terminal inalámbrico	26
Contestador automático en red	28
Introducir el número	28
Escuchar mensajes	28

Otras funciones	29
Marcación rápida (estación base)	29
Marcación rápida (terminal inalámbrico)	29
Despertador (estación base)	30
Despertador (terminal inalámbrico)	30
ECO DECT	31
Protección frente a llamadas no deseadas	31
Registrar/dar de baja el terminal inalámbrico	34
Registrar el terminal inalámbrico	34
Dar de baja terminales inalámbricos	34
Buscar un terminal inalámbrico (paging)	34
Configurar el teléfono	35
Fecha y hora	35
Idioma de la pantalla	35
Pantalla (solo terminal inalámbrico)	36
Ajustes de audio	37
Sistema	39
Ayuda de repetidor	40
Conexión a una centralita	40
Atención al cliente y asistencia	41
Certificado de garantía	41
Indicaciones del fabricante	42
Declaración de conformidad	42
Protección de datos	42
Medio ambiente	43
Mantenimiento	43
Contacto con líquidos	44
Características técnicas	44
Índice alfabético	47



Algunas de las funciones que se describen en este manual no están disponibles en todos los países, ni para todos los proveedores de red ni para todas las bases.

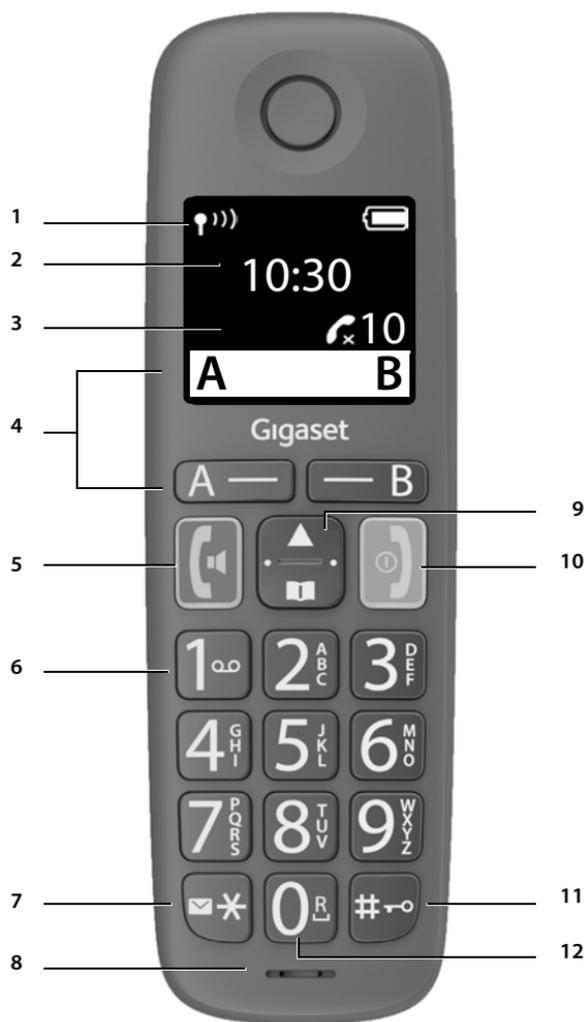
Vista general

Estación base



- 1 **Microteléfono**
- 2 **Pantalla**
Indica la fecha y hora actuales, así como otra información condicionada por la situación
- 3 **Teclas de marcación directa A - D**
Marcar un número de teléfono especial
- 4 **Altavoz**
- 5 **Indicación de llamadas perdidas**
- 6 **Tecla de control del modo de refuerzo de volumen**
Durante la comunicación: control del modo de refuerzo de volumen del microteléfono/altavoz
En el menú: volver al estado de reposo
- 7 **Tecla de agenda telefónica**
Abrir la agenda telefónica: ► pulsar **brevemente**
Abrir la lista de bloqueo: ► pulsar **prolongadamente**
- 8 **Teclas arriba/abajo**
En el menú o la lista: desplazarse hacia arriba/abajo
En el estado de reposo: Abrir la lista de llamadas entrantes
- 9 **Tecla OK/Menú**
En el estado de reposo: Abrir el menú
- 10 **Tecla atrás/mute**
Durante la comunicación: Desactivar el micrófono (Mute)
Llamada entrante: tono de llamada apagado
En el menú: nivel arriba del menú
En los campos de entrada: Borrar caracteres
- 11 **Tecla de consulta/flash**
En el estado de reposo: Abrir la lista de llamadas salientes
- 12 **Tecla de manos libres**
Llamada entrante: Contestar llamadas con el altavoz
Durante la comunicación: cambiar del microteléfono a la función manos libres
- 13 **Tecla asterisco**
Desactivar el tono de llamada

Terminal inalámbrico



Configurar idioma de la pantalla (→ p. 12)

- 1 **Barra de estado** (⇒ p. 15)
Los iconos indican la configuración actual y el estado operativo del dispositivo
- 2 **Hora**
- 3 **Número de llamadas perdidas**
- 4 **Teclas de pantalla**
Marcación rápida; diversas funciones (⇒ p. 14)
- 5 **Tecla de descolgar / Tecla de manos libres**
Aceptar comunicación; marcar número mostrado; Abrir lista de rellamada ▶ Pulsar **brevemente**
Iniciar la marcación ▶ Pulsar **prolongadamente**
- 6 **Tecla 1**
Llamar al contestador automático en red ▶ Pulsar **prolongadamente**
- 7 **Tecla de mensajes / Tecla asterisco**
Acceso a las listas de llamadas y de mensajes ▶ Pulsar **prolongadamente**
parpadeo: nuevos mensaje o llamada perdida ▶ Pulsar **brevemente**
Cambiar de marcación por impulsos a marcación por tonos ▶ Pulsar **brevemente**
- 8 **Micrófono**
- 9 **Tecla de control / Tecla de menú** (⇒ p. 14)
Abrir menú; abrir la agenda telefónica; ▶ Pulsar **brevemente**
navegar por los menús y campos de entrada ▶ Pulsar **prolongadamente**
Activar/desactivar tonos de llamada; ▶ Pulsar **prolongadamente**
cambiar el volumen acústico de la conversación ▶ Pulsar **prolongadamente**
- 10 **Tecla de colgar / Tecla encender/apagar**
Finalizar la comunicación; cancelar la función; retroceder un nivel ▶ Pulsar **brevemente**
Volver al estado de reposo; activar/desactivar el terminal inalámbrico ▶ Pulsar **prolongadamente**
- 11 **Tecla almohadilla / Tecla de bloqueo**
Activar/desactivar el bloqueo de teclado; Introducir pausa ▶ Pulsar **prolongadamente**
durante la marcación ▶ Pulsar **prolongadamente**
- 12 **Tecla R**
Consulta (flash) ▶ Pulsar **prolongadamente**



Si se ofrecen varias funciones, la función de la tecla cambia en función de la situación. Su dispositivo puede diferir en forma y color de la imagen aquí mostrada.

Símbolos utilizados en este manual

Iconos



Advertencias cuya inobservancia puede provocar lesiones personales o daños materiales en aparatos.



Información importante para el funcionamiento y la correcta manipulación, así como sobre funciones de pago.



Requisito para poder ejecutar la siguiente acción.



Información adicional útil.

Teclas

Estación base

Icono	Significado
	Tecla de manos libres
	Tecla OK/Menú
	Tecla de consulta/flash
	Teclas de control (arriba/abajo)
	Teclas de cifras/letras

Icono	Significado
	Tecla de agenda telefónica
	Tecla atrás/mute
	Tecla asterisco
	Tecla de aumento de volumen
	Teclas de marcación directa A - D

Terminal inalámbrico

Tecla	Icono	Significado
		Tecla de descolgar/ manos libres
		Tecla de control izquierda, arriba, derecha, abajo
		Teclas de cifras/letras

Tecla	Icono	Significado
		Tecla de colgar
		Tecla almohadilla
		Tecla de mensajes/ asterisco



Teclas de pantalla, en función de la situación → p. 14

Procedimientos

Estación base

Ejemplo: Ajustar el idioma para la pantalla de la estación base

▶  ▶  IDIOMA ▶  ▶ Seleccionar el idioma deseado con  ▶ 

Paso	Lo que debe hacer
▶ 	Pulsar la tecla OK/menú.
▶  IDIOMA ▶ 	Desplazarse con las teclas de control  /  hasta la entrada IDIOMA . Pulsar la tecla OK/menú para confirmar la selección. Se muestran los ajustes disponibles.
▶  ▶  ▶ 	Con las teclas de control  /  , seleccionar el idioma deseado. Pulsar la tecla OK/menú para confirmar la selección. Se ajusta el idioma deseado.

Terminal inalámbrico

Ejemplo: Activar/desactivar la aceptación automática de llamadas:

▶  ▶  Configuración ▶ **Accept.** ▶  Terminal inalámbrico ▶ **Accept.** ▶  Respuesta automática ▶ **Accept.** (= activado)

Paso	Significado
▶ 	Pulse la tecla de control hacia la derecha. Se abre el menú.
▶  Configuración ▶ Accept.	Desplácese con la tecla de control  hasta la opción Configuración . Confirme con Accept. . Se abre el submenú Configuración .
▶  Terminal inalámbrico ▶ Accept.	Con la tecla de control  , seleccione la opción Terminal inalámbrico . Confirme con Accept. . Se abre el submenú Terminal inalámbrico .
▶  Respuesta automática ▶ Accept.	Con la tecla de control  , seleccione la opción Respuesta automática . Active o desactive la opción pulsando Accept. . La función está activada <input checked="" type="checkbox"/> /desactivada <input type="checkbox"/> .

Recomendaciones de seguridad

	Lea estas recomendaciones de seguridad y las instrucciones de uso antes de utilizar el equipo.
	El equipo no puede utilizarse en caso de fallo de alimentación. Tampoco pueden realizarse llamadas de emergencia. Mientras el bloqueo de pantalla/teclado esté activado no se pueden realizar llamadas de emergencia.
	Utilice solamente baterías recargables que cumplan con las especificaciones (véase la lista de las baterías recomendadas → www.gigaset.com/service). No utilice pilas convencionales (no recargables) u otro tipo de baterías, ya que de lo contrario podrían producirse daños personales. Las baterías que presenten daños visibles deberán sustituirse.
	El terminal inalámbrico solo debe utilizarse con la tapa de las baterías cerrada.
	No utilice el equipo en entornos expuestos a peligro de explosión, como p. ej. en talleres de pintura.
	Este equipo no está protegido contra salpicaduras. Por ello no debe colocarse en ambientes húmedos como cuartos de baño o duchas.
	Utilice exclusivamente el adaptador de alimentación suministrado con el dispositivo. El adaptador de alimentación suministrado es el elemento de desconexión del equipo. Es recomendable que la base de la toma de corriente esté cerca del equipo y sea fácilmente accesible para facilitar la desconexión total del mismo. Tenga en cuenta que en ese caso su teléfono dejará de estar operativo.
	No utilice equipos dañados o averiados y solicite su reparación en el servicio técnico, ya que en caso contrario podría afectar a otros servicios de radiocomunicaciones.
	No utilice el aparato si la pantalla está rota. El cristal o el plástico rotos pueden causar heridas en las manos o en la cara. Lleve a reparar el aparato al servicio técnico.
	No acerque el terminal inalámbrico al oído cuando esté sonando el timbre de llamada o cuando tenga activada la función de manos libres. De lo contrario, el usuario podría sufrir daños auditivos graves y duraderos.
	Las pilas y baterías pequeñas que puedan ser ingeridas deben mantenerse fuera del alcance de los niños. La ingesta puede provocar quemaduras, la perforación de tejidos blandos e incluso la muerte. Pueden originarse quemaduras graves durante las 2 horas siguientes a la ingesta. En el caso de ingerir una pila o batería, se deberá solicitar de inmediato asistencia médica.
	Puede provocar anomalías en el funcionamiento de equipos médicos. Tenga en cuenta las condiciones técnicas del entorno (p. ej., en consultorios médicos). En caso de usar dispositivos médicos electrónicos (p. ej., un marcapasos), consulte antes al fabricante del mismo. Allí le ofrecerán información acerca de hasta qué punto dichos dispositivos son inmunes a interferencias de alta frecuencia (para obtener más información sobre su producto Gigaset, véase "Características técnicas").

Puesta en servicio

Contenido de la caja

- una estación base, una fuente de alimentación, un auricular, un cable de conexión del auricular, un cable telefónico
- un terminal inalámbrico, dos baterías, una tapa de la batería, un soporte de carga con fuente de alimentación
- un manual de instrucciones



La estación base y el soporte de carga están diseñados para funcionar en espacios cerrados y secos a una temperatura comprendida entre +5 °C y +45 °C.

Coloque la estación base en un lugar céntrico del local o de la vivienda y sobre una superficie plana donde el dispositivo no pueda deslizarse. Generalmente, el equipo no deja marcas ni huellas en la superficie sobre la que se coloca. Sin embargo, teniendo en cuenta la gran variedad de barnices y acabados usados en el mobiliario, no se puede descartar la posibilidad de que, con el contacto, queden marcas en la superficie sobre la que se apoye.

El equipo no debe exponerse nunca a los efectos de fuentes de calor, de la luz solar directa ni de otros dispositivos eléctricos.

El equipo debe protegerse contra la humedad, el polvo, así como los líquidos y vapores agresivos.

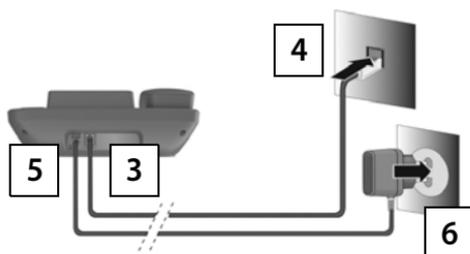
Estación base

Conectar la estación base a la red telefónica y a la red eléctrica

- ▶ Conectar un extremo del cable de conexión del auricular en la clavija **1** de la parte inferior del dispositivo,
- ▶ Conectar el otro extremo en el auricular **2**.



- ▶ Conectar un extremo del cable telefónico suministrado en la clavija [3] de la parte posterior del dispositivo, enchufar el otro extremo en la conexión del dispositivo [4].
- ▶ Conectar el cable eléctrico de la fuente de alimentación en la clavija [5] de la parte posterior del dispositivo y la fuente de alimentación a la toma de corriente [6].

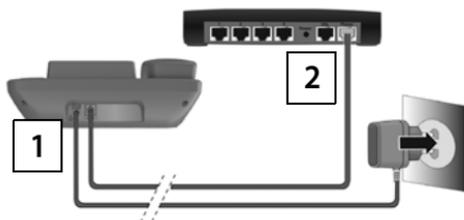


La fuente de alimentación **siempre debe estar enchufada**, ya que el dispositivo no funciona si no recibe alimentación eléctrica.

Conexión de la estación base a un router

También puede utilizar el equipo conectándolo a la salida analógica de un router.

- ▶ Conecte el cable telefónico entre la salida de la base [1] y la toma analógica de su router [2].



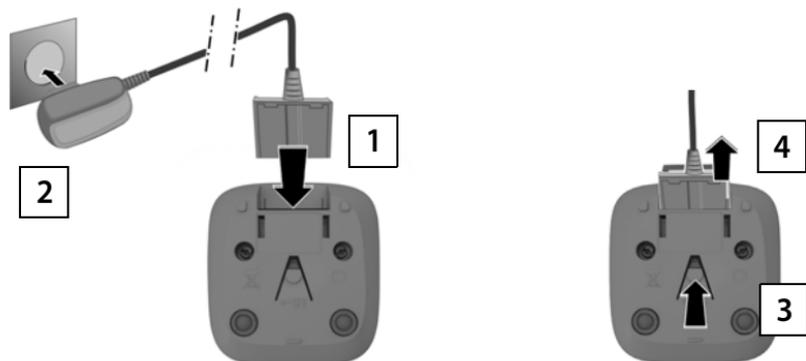
Terminal inalámbrico

Conectar el soporte de carga

- ▶ Inserte el conector plano del adaptador de alimentación en el soporte de carga [1]. ▶ Enchufe el adaptador de alimentación a la red de suministro eléctrico [2].

Extraer el conector plano del soporte de carga:

- ▶ Mantenga presionada la pestaña de desbloqueo [3]. ▶ Retire el conector [4].



Puesta en servicio del terminal inalámbrico

La pantalla está protegida con una lámina transparente. ¡No olvide quitarla!

Colocar las baterías



Utilice exclusivamente baterías recargables, ya que de otro modo es posible que se produzcan daños para la salud y daños materiales considerables. Por ejemplo, podría dañarse el revestimiento de las pilas o estas podrían incluso explotar. Además, podrían producirse problemas de funcionamiento o daños en el dispositivo.



- ▶ Coloque las baterías con la polaridad correcta (ver imagen).
 - ▶ Coloque la tapa de las baterías desde arriba.
 - ▶ Deslícela hacia delante hasta que quede encajada.
- Para abrir la tapa de las baterías:
- ▶ Ayudándose de la ranura que hay en la parte superior de la tapa, tire de ella hacia abajo.

Carga de las baterías

- ▶ Antes de utilizar el dispositivo por primera vez, cargue las baterías por completo en el soporte de carga.



Las baterías estarán completamente cargadas cuando en la pantalla aparezca el icono de la batería

Las baterías pueden calentarse durante el proceso de carga. Esto es normal y no representa ningún peligro.

La capacidad de carga de las baterías disminuye, por desgaste, con el paso del tiempo.

Los terminales inalámbricos suministrados con la estación base ya están registrados en la misma. No obstante, en el caso de que un terminal inalámbrico no esté registrado (en la pantalla aparecerá **Registre el terminal**), regístrelo manualmente siguiendo las instrucciones dadas en (→ p. 34).

Cambiar el idioma de la interfaz de usuario

Cambie el idioma de la interfaz de usuario si no puede entender el idioma actualmente utilizado.

- ▶ ▶ Pulse las teclas **[6] [2] [3]** **secuencialmente**, una tras otra . . . Se muestra el idioma seleccionado (por ejemplo **English**)
- ▶ Seleccionar otro idioma: ▶ Pulse la tecla de control hasta que en la pantalla se muestre el idioma deseado, p. ej., **Français** ▶ **Acept.** = seleccionado)

Ajustar la fecha y la hora

Ajuste la fecha y la hora para que las llamadas recibidas se registren en la lista de llamadas con la fecha y la hora correctas y para poder usar el despertador.

- ▶ ▶ **Configuración** ▶ **Acept.** ▶ **Fecha y hora** ▶ **Acept.** ▶ Introduzca la fecha (día, mes y año) en formato de 8 dígitos ▶ **Acept.** ▶ Introduzca la hora (horas y minutos) en formato de 4 dígitos ▶ **Acept.** (Indicación en pantalla: **Guardado**)

Desplazar el cursor de inserción de texto hacia la izquierda/derecha: ▶ Pulse la tecla de control hacia la izquierda/derecha

La fecha y la hora se sincronizan entre el terminal inalámbrico y la estación base. Basta con que realice la configuración en uno de los dispositivos.

El dispositivo ya está listo para funcionar!

Uso del terminal inalámbrico

Encender/apagar el terminal inalámbrico

- Encender: ▶ Con el terminal inalámbrico apagado, mantenga pulsada la tecla de colgar  **prolongadamente**
- Apagar: ▶ Con el terminal inalámbrico encendido y en estado de reposo, mantenga pulsada la tecla de colgar  **prolongadamente**

Si coloca un terminal inalámbrico desactivado en la estación base o en el soporte de carga, se activa automáticamente.

Bloquear/desbloquear el teclado

El bloqueo del teclado impide el uso no intencionado del dispositivo.

Bloquear o desbloquear el teclado: ▶ Pulsar la tecla  **prolongadamente**

Bloqueo del teclado activado: En la pantalla se muestra el icono 

 Al recibirse una llamada entrante en el terminal inalámbrico, el bloqueo del teclado se desactiva automáticamente. Puede aceptar la llamada. Al término de la misma, vuelve a activarse el bloqueo.

Con el teclado bloqueado no se pueden marcar los números de emergencia.

Modificar el volumen del auricular/manos libres

Ajustar el volumen del **microteléfono** o del **altavoz** (5 niveles + función Muy Alto) durante una comunicación.

- ▶ Presione la tecla de control hacia arriba  ... Se muestra la configuración actual
- ▶  (= más alto) /  (= más bajo)

Función Muy Alto (Boost)

- ▶ Pulse la tecla de control  hacia arriba hasta alcanzar el nivel más alto

o bien

- ▶ Pulse la tecla de control  hacia arriba **prolongadamente** ... La función Muy Alto se activa inmediatamente



 La configuración Muy Alto se aplica al tiempo que dura la comunicación.



Esta configuración puede provocar daños para la salud en el caso de personas con capacidad auditiva normal y está solo previsto para aquellas personas con problemas o limitaciones auditivas.

Los ruidos de la línea telefónica podrían amplificarse también.

Tecla de control



La tecla de control sirve para navegar por los menús y los campos de entrada y, dependiendo de la situación, también para acceder a determinadas funciones.

En lo sucesivo se señalará con una flecha (arriba, abajo, derecha, izquierda) el lado de la tecla de control que deberá pulsar en cada caso, p. ej.,  para "pulsar el lado derecho de la tecla de control".

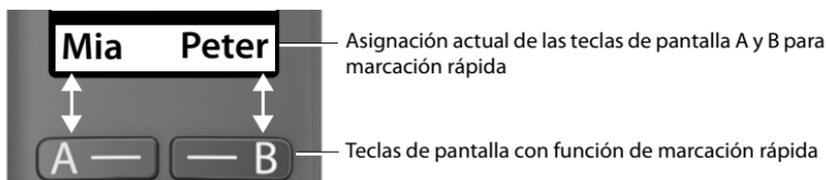
En estado de reposo	Durante una comunicación
 Abrir el menú principal	Silenciar el micrófono
 Abrir el menú principal Activar/desactivar el tono de llamada	Cambiar el volumen del auricular o del altavoz manos libres
 Abrir la agenda telefónica	Abrir la agenda telefónica
 Realizar una llamada interna / Abrir las listas del terminal inalámbrico	Iniciar una consulta interna

Pantalla

Teclas de pantalla / Función de marcación rápida

Las teclas debajo de la pantalla ofrecen funciones diferentes dependiendo de la situación.

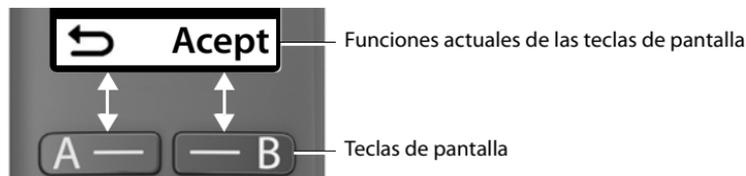
En el estado de reposo



► Pulse la tecla de pantalla ... Se marcará el número guardado.

Configurar la función de marcación rápida: → p. 29

En el menú



- Pulse la tecla de pantalla ... Se ejecuta la función correspondiente según se muestra en la pantalla.

	Abrir el submenú
	Confirmar función de menú/guardar entrada
	Retroceder un nivel en el menú
	Borrar caracteres hacia la izquierda
	Guardar un número de teléfono en la agenda telefónica
	Utilizar un número de la agenda telefónica

Funciones de la pantalla que se controlan a través de la tecla de control

	Menú	Desplazarse hacia arriba/abajo con
	OK	Mover el cursor hacia la derecha/izquierda

Barra de estado

Los iconos indican la configuración actual y el estado operativo del dispositivo.

	Teclado bloqueado
	Tono de llamada desactivado

Cobertura entre la estación base y el terminal inalámbrico

	De buena a reducida
	Sin recepción
	Modo ECO DECT Sin radiación activado

Estado de carga de la batería

	0 - 10 %		11 - 33 %		34 - 66 %		más del 66 %
Durante el proceso de carga se muestra el símbolo							
	parpadea	Batería casi agotada (menos de 10 minutos de tiempo de llamada)					

Manejo a través del menú

Se pueden usar las funciones del equipo mediante un menú organizado en diferentes niveles.

- ▶ Con el dispositivo en **estado de reposo**, pulse la tecla de control  hacia la derecha o  hacia arriba ... Se abre el menú.
- ▶ Con la tecla de control  desplácese hasta la función deseada ▶ Confirme con **Accept**.

Retroceder un nivel:

- ▶ Pulse la tecla  o pulse la tecla de colgar  **brevemente**

Volver al estado de reposo:

- ▶ Pulse la tecla de colgar  **de forma prolongada**

Tras dos minutos de inactividad, el equipo pasa automáticamente al estado de reposo.

Hablar por teléfono

Realizar una llamada

En la estación base

▶  Introducir el número de teléfono ▶ Descolgar el auricular  ... Se marca el número de teléfono

Finalizar comunicación/interrumpir marcación: ▶ Colgar el auricular 

En el terminal inalámbrico

▶  Introduzca el número de teléfono ▶ Pulse la tecla de descolgar  ... A continuación se marca el número

o bien

▶ Pulse la tecla de descolgar  **de forma prolongada** ... A continuación se escucha el tono de invitación a marcar ▶  Marque el número de teléfono

Finalizar comunicación / Interrumpir marcación: ▶ Pulse la tecla de colgar 

Utilizar marcación rápida

En la estación base

Si una de las teclas de la **A** a la **D** tiene asignado el número de teléfono al que desea llamar:

▶ Pulse la tecla correspondiente ... Se marcará inmediatamente el número de teléfono asignado

La llamada se reproduce por el altavoz. Si lo desea, descuelgue el auricular .

 Las teclas de marcación rápida se programan a través de las opciones de configuración de la agenda telefónica.

En el terminal inalámbrico

Es posible asignar un número de teléfono a las teclas de pantalla A y B. Cuando una tecla tiene un número asignado, el nombre correspondiente se muestra en la pantalla, a la izquierda o a la derecha en la parte inferior. Si las teclas no tienen asignado ningún número, se muestra en la pantalla **A** a la izquierda y **B** a la derecha.

▶ Pulse la tecla de pantalla de la izquierda o la derecha ... Se marcará el número de teléfono asignado



Marcar desde la agenda telefónica

En la estación base

- ▶ Presionar la tecla  ... Se abre la agenda telefónica ▶ Seleccionar con  el número de teléfono que se debe marcar ▶ Descolgar el auricular 

En el terminal inalámbrico

- ▶ Abra la agenda telefónica pulsando  ▶ Con  desplácese hasta el contacto deseado ▶ Pulse la tecla de descolgar 

o bien

- ▶ Abra la agenda telefónica con  ▶  Introduzca la primera letra del nombre ... Se mostrará la primera entrada que coincida con lo introducido ▶  Si es necesario, desplácese a la entrada deseada ▶ Pulse la tecla de descolgar 

Marcar desde la lista de rellamada

En la estación base

La lista contiene los 10 últimos números marcados en la estación base.

- ▶ Pulsar  ▶ Descolgar el auricular  ... Se marca el número marcado por última vez

En el terminal inalámbrico

La lista contiene los diez últimos números distintos marcados en este terminal inalámbrico.

- ▶ Pulse la tecla de descolgar  brevemente ▶ Con  seleccionar una entrada ▶ 

Administrar las entradas de la lista de rellamada

En la estación base

- ▶ Pulsar  ▶ Con  seleccionar la entrada ▶  ▶ Con  seleccionar la función ▶ 

Funciones disponibles: **COPINAR A AGENDA, BORRAR REGISTRO, BORRAR LISTA**

En el terminal inalámbrico

- ▶ Pulse la tecla de descolgar  brevemente ▶ Con  seleccionar una entrada ▶ **Menú** ▶ Con  seleccionar una función ▶ **Acept.**

Funciones disponibles: **Utilizar número / Copiar en la agenda / Borrar registro / Borrar lista**

Marcar desde la lista de llamadas

En la estación base

- ▶ Presionar la tecla  (llamadas entrantes) o  (llamadas salientes) ... Se abre la lista de llamadas ▶ Con  seleccionar el número de teléfono que desee marcar ▶ Descolgar el auricular 

En el terminal inalámbrico

Abrir lista de llamadas: ▶ Pulse la tecla de mensajes  **prolongadamente** ▶  **Lista de llam.** ▶ **Acept.**

▶  Desplácese a la entrada deseada ▶ Pulse la tecla de descolgar 

Marcar con tecla de marcación rápida



Terminal inalámbrico: Las entradas de la agenda telefónica se asignan a las teclas 2-9.

Estación base: Las entradas de la agenda telefónica se asignan a las teclas 0-9.

▶ Pulse **de forma prolongada** la tecla de marcación rápida que tiene asignado el número de teléfono deseado

Llamada directa (solo en el terminal inalámbrico)

Al pulsar una tecla **cualquiera**, se marcará un número preasignado. De este modo, p. ej., los niños que todavía no sean capaces de introducir números pueden llamar a un número determinado.

Activar el modo de llamada directa:

▶  ▶  **Gestor de llamadas** ▶ **Acept.** ▶  **Llamada con una pulsación** ▶ **Acept.** ▶ **Activación** ▶ **Acept.** ▶  Introduzca el número de teléfono u obténgalo de la agenda telefónica con  ▶ **OK** ( = activado)

Realizar una llamada directa:

▶ Pulse cualquier tecla ... Se marcará el número guardado

Cancelar la marcación: ▶ Presione la tecla de colgar 

Cancelar el modo de llamada directa:

▶ Pulse la tecla  **prolongadamente**

Responder una llamada

Una llamada entrante se señala mediante una señal de timbre, una indicación en la pantalla y el parpadeo del indicador de llamada de la estación base.

En la estación base

Ajustar el volumen del tono de llamada durante una llamada entrante: ▶ 

Responder una llamada: ▶ Descolgar el auricular 

Desactivar el tono de llamada: ▶ Pulsar la tecla 

No molestar

Si está la función activada, el dispositivo no suena cuando entra una llamada.

▶ Mantener la tecla  presionada ... En la pantalla aparece **NO MOLESTAR**

Volver a activar el timbre de llamada: ▶ Mantenga pulsada prolongadamente la tecla  de nuevo



La opción de menú **NO MOLESTAR**, le permite activar el modo "no molestar" durante un intervalo de tiempo definido cada día.

En el terminal inalámbrico

▶ Pulse la tecla de descolgar

Función **Respuesta automática** activada: ▶ Coja simplemente el terminal inalámbrico de la estación base

Activar la función **Respuesta automática**:

▶ ▶ **Configuración** ▶ **Acept.** ▶ **Terminal inalámbrico** ▶ **Acept.** ▶
Respuesta automática ▶ **Acept.** = activada)

Desactivar el tono de llamada: ▶ **Menú** ▶ **Silencio** . . . La llamada solo se puede aceptar mientras se muestre en la pantalla

Manos libres

En el modo manos libres se activa el altavoz, de manera que puede oír a su interlocutor sin necesidad de tener el auricular ni el terminal inalámbrico en la mano.

Para activar/desactivar manos libres durante una comunicación y al escuchar el contestador automático:

En la estación base

▶ Pulsar la tecla ▶ Colgar el auricular

En el terminal inalámbrico

▶ Pulse la tecla de manos libres

Para colocar el terminal inalámbrico en el soporte de carga durante una comunicación:

▶ Mantenga pulsada la tecla de manos libres ▶ Coloque el terminal inalámbrico en el soporte de carga

Modificar el volumen del auricular/altavoz

Cambiar el volumen del auricular/altavoz durante la comunicación:

En la estación base

▶ Ajustar el volumen deseado con

En el terminal inalámbrico

▶ ▶ Ajustar el volumen con

Función Muy Alto (Boost)

Si, durante una comunicación, el volumen no es lo suficientemente alto, puede subirlo temporalmente. Este ajuste se mantiene hasta finalizar la comunicación.

En la estación base

- ▶ Durante una comunicación, pulsar la tecla

En el terminal inalámbrico

- ▶ Pulse la tecla de control hacia arriba hasta alcanzar el nivel más alto o bien
- ▶ Pulse la tecla de control hacia arriba **prolongadamente** ... La función Muy Alto se activa inmediatamente



Esta configuración puede provocar daños para la salud en el caso de personas con capacidad auditiva normal y está solo previsto para aquellas personas con problemas o limitaciones auditivas.

Los ruidos de la línea telefónica podrían amplificarse también.

Desactivar el micrófono del terminal

Mientras el micrófono esté desactivado, sus interlocutores no podrán oírle.

En la estación base

- ▶ Pulsar la tecla durante la comunicación ... El micrófono de la estación base se activa/desactiva

En el terminal inalámbrico

- ▶ Durante la comunicación, pulse la tecla de control hacia la derecha ... El micrófono del terminal inalámbrico se desactiva y su interlocutor no le escuchará.

Realizar llamadas internas



Las llamadas internas son llamadas gratuitas entre terminales inalámbricos registrados en la misma estación base. La comunicación entre un terminal inalámbrico y el dispositivo conectado mediante cable no es posible.

Llamada interna

Llamar a un interlocutor interno determinado:

- ▶ ▶ Si hay registrados más de dos terminales inalámbricos: seleccione el interlocutor interno de destino con ▶ **Accept.** o ... Se llama al terminal inalámbrico seleccionado

Llamar a todos los terminales inalámbricos ("Llamada colectiva"):

- ▶ Pulsar la tecla **prolongadamente** o ▶ ▶

- o
- ▶  ▶  **Llamar a todos** ▶ **Acept.** o  ... Se llama a todos los terminales inalámbricos registrados, hablará con el interlocutor interno que primero descuelgue

Finalizar la llamada interna: ▶ Pulse la tecla de colgar 

Consultas internas / Transferir comunicación

Mientras habla con un interlocutor **externo** puede transferir la llamada a otro interlocutor **interno** o realizarle una consulta.

- ▶  ▶  Dado el caso, seleccione un terminal inalámbrico o **Llamar a todos** ▶ **Acept.** ... Se llama al/a los interlocutor/es interno/s mientras el interlocutor externo escucha la melodía de espera

Opciones posibles:

Realizar una consulta: ▶ Hable con el interlocutor interno

Volver a la llamada externa: ▶ Pulse la tecla de pantalla 

Transferir la llamada externa cuando el interlocutor interno haya contestado:

- ▶ Notifique la llamada externa ▶ Pulse la tecla de colgar 

Transferir la llamada externa antes de que descuelgue el interlocutor interno:

- ▶ Pulse la tecla de colgar  ... La llamada externa se transfiere inmediatamente

Identificación del abonado llamante

Cuando se realiza una llamada, la central telefónica puede transmitir el número de teléfono del autor de la llamada (CLI = Calling Line Identification), que puede visualizarse en la pantalla del receptor de la misma (CLIP = CLI Presentation). Si se solicita ocultar el número de teléfono, este no se muestra en la pantalla del receptor de la llamada: la llamada es anónima (CLIR = CLI Restriction).

Si la función CNIP (Calling Name Identification Presentation) está disponible en su línea telefónica, en lugar del número de teléfono se muestra el nombre registrado.



Es imprescindible haber solicitado a su compañía telefónica que se muestre en la pantalla el número de teléfono del autor de la llamada (CLIP) o su nombre (CNIP).

La persona que llama no debe haber solicitado a su propia compañía que oculte su número telefónico (CLI).

Presentación del número del abonado llamante en llamadas entrantes

Con transmisión de números de teléfono

El número de teléfono del autor de la llamada se muestra en la pantalla. Si el número está guardado en la agenda de su teléfono, se muestra el nombre que usted haya guardado.

Sin transmisión de números de teléfono

En lugar del número o del nombre del abonado llamante se muestra lo siguiente:

- **Llamada ext.:** No se recibe información sobre la persona que llama.
- **Nº desconocido:** La persona que llama ha anulado la transmisión de su número de teléfono para la llamada actual.
- **No disponible:** La persona que llama no ha solicitado la transmisión de números de teléfono.

Lista de llamadas

El dispositivo guarda los números de teléfono y los nombres de hasta 25 llamadas entrantes (aceptadas o perdidas) en una lista de llamadas.



Se transmiten el número de teléfono (CLIP) y el nombre (CNIP) del autor de la llamada.

La lista de llamadas de la estación base y la del terminal inalámbrico se sincronizan y puede accederse a ella desde la estación base y desde el terminal inalámbrico. La eliminación o la modificación de una entrada afecta a todos los aparatos.

Manejar la lista de llamadas en la estación base

Abrir la lista de llamadas

- ▶ Pulsar la tecla o ▶ Desplazarse por la lista con ▶

Se muestra el número de teléfono del autor de la llamada. Puede ver el número de la entrada mostrada actualmente en la lista en la parte superior derecha de la pantalla.

Llamadas perdidas

Las llamadas perdidas también se incluyen en la lista de llamadas entrantes. Mientras haya llamadas perdidas no revisadas, parpadea el icono de la parte superior derecha de la pantalla. A su lado se muestra el número de llamadas perdidas nuevas por revisar.

- ▶ Con abrir la lista de llamadas . . . La última llamada perdida se muestra en primer lugar
- ▶ Moverse por el resto de llamadas con .

Usar otras funciones

- ▶ En caso necesario, seleccionar una entrada ▶

Transferir el número a la agenda telefónica:

- ▶ Con seleccionar **COPINAR A AGENDA** ▶ ▶ Con introducir el nombre correspondiente ▶ . . . La entrada se guarda

Borrar entrada: ▶ Con  seleccionar **BORRAR REGISTRO** ▶  ▶
 ¿BORRAR? ▶ 

Borrar lista: ▶ Con  seleccionar **BORRAR LISTA** ▶  ▶ ¿BORRAR? ▶


Manejar la lista de llamadas en el terminal inalámbrico

Cuando se registra una **nueva entrada** en la lista, se reproduce un tono de aviso. En el estado de suministro parpadea la tecla de mensajes  y en la pantalla se muestra lo siguiente:

 + cantidad para llamadas perdidas

Abrir la lista de llamadas

▶ Pulse  * **prolongadamente** la tecla de mensajes ... Se abre la selección de listas ▶
 **Lista de llam.**

La entrada muestra: número de nuevas entradas + número de entradas antiguas ya leídas

Lista de llam. 01+02

Abrir la lista: ▶ **OK** ... Se muestra la última llamada recibida

▶ Desplácese por la lista con 

Usar otras funciones

▶  Seleccionar entrada ▶ **Menú** ▶ Seleccionar la función con :

- | | |
|--------------------------------|--|
| Borrar reg. | Borrar la entrada actual |
| Copiar a dir. | Añadir la entrada a la agenda telefónica |
| Copiar a la lista negra | Añadir el número a la lista de bloqueo |
| Fecha/Hora | Mostrar la fecha y la hora de la llamada (si se ha configurado) |
| Estado | Nueva: Nueva llamada perdida. Antigua: entrada ya leída |
| Mostrar nombre | Si ha solicitado el servicio CNIP, es posible visualizar el nombre y el lugar registrados para este número de teléfono por el proveedor de red |
| Borrar lista | Borrar todas las entradas.
¡Atención! Se borrarán todas las entradas, antiguas y nuevas |

Lista de mensajes (en el terminal inalámbrico)

Con la lista de mensajes, puede escuchar los mensajes grabados en el contestador automático en red.



El servicio de contestador automático en red **se solicita** al proveedor de red y el número de teléfono está registrado.

Cuando se produce una **nueva entrada** en una de las listas, se reproduce un tono de aviso. En el estado de suministro parpadea la tecla de mensajes  y en la pantalla se muestra lo siguiente:

 + cantidad para mensajes de voz nuevos

Abrir la lista del contestador automático en red:

- ▶ Pulse  * **prolongadamente** la tecla de mensajes ... Se abre la selección de listas ▶ 
- Buzón en red** ▶ **Acept.**



Si configura el número de teléfono del contestador automático en red en la estación base, los nuevos mensajes de voz entrantes se muestran como llamadas perdidas en la lista de llamadas.

Agenda telefónica

El teléfono dispone de una agenda telefónica central. Puede guardar hasta 99 números de teléfono (máx. 24 cifras) con los nombres correspondientes (máx. 16 caracteres).



Se puede acceder a la agenda telefónica desde la estación base y el terminal inalámbrico. La eliminación o la modificación de una entrada afecta a todos los aparatos.

Manejar la agenda telefónica en la estación base

Abrir la agenda telefónica

- ▶ Presionar la tecla  ▶ Desplazarse por las entradas de la agenda telefónica con 

Crear una nueva entrada

- ▶ Pulsar la tecla  ▶ Seleccionar **NUEVO REGISTRO** ▶ 
- ▶ Introducir número con  ▶  ▶ Con  introducir el nombre ▶  ... Se guarda la entrada

Editar una entrada

- ▶ Presionar la tecla  ▶ Con , seleccionar la entrada deseada ▶  ▶ Con , seleccionar **EDITAR REGISTRO** ▶ 
- ▶ Pulse la tecla  para borrar el carácter inmediatamente a la izquierda del cursor
- ▶ Editar entrada con 

Asignar tecla de marcación directa

- ▶ Pulsar la tecla  ▶ Con , seleccionar la entrada que se quiere asignar a una tecla de marcación directa ▶ 
- Crear entrada: ▶ Con , seleccionar **ACCESO DIRECTO** ▶  ▶ Seleccionar A - D o 0 - 9 ▶  ... El número de teléfono se asigna a la tecla
- Borrar entrada: ▶ Con , seleccionar **ACCESO DIRECTO** ▶  ▶ Seleccionar A - D o 0 - 9 ▶ Pulsar la tecla  ▶ 

Borrar entrada/lista

Puede borrar una entrada determinada o toda la agenda telefónica.

- ▶ Pulsar la tecla 
- Borrar entrada: ▶ Con , seleccionar una entrada ▶  ▶ Con , seleccionar **BORRAR REGISTRO** ▶  ▶ ¿BORRAR? ▶ 
- Borrar la agenda telefónica: ▶  ▶ Con , seleccionar **BORRAR LISTA** ▶  ▶ ¿BORRAR? ▶ 

Manejar la agenda telefónica en el terminal inalámbrico

Abrir la agenda telefónica: ▶ Pulsar la parte inferior de la tecla de control 

Crear nueva entrada de la guía telefónica

Primera entrada:

- ▶  ... **Agenda vacía ¿Nuevo regis.?** ▶ **Acept.** ▶  Introducir el número de teléfono ▶ **Acept.** ▶  Introducir el nombre ▶ **Acept.**

Más números de teléfono:

- ▶  ▶ **Menú** ▶ **Nuevo registro** ▶ **Acept.** ▶  Introducir el número de teléfono ▶ **Acept.** ▶  Introducir el nombre ▶ **Acept.**

Seleccionar/editar una entrada de la agenda telefónica

- ▶  Abrir la agenda telefónica
- ▶ con , desplazarse hasta la entrada hasta seleccionar el nombre deseado

Mostrar número: ▶ Menú ▶  Mostrar número ▶ Acept.

Editar entrada: ▶ Menú ▶  Modificar registro ▶ OK ▶ Borrar caracteres con  ▶ Editar entrada con  ▶ OK

Asignar tecla de marcación rápida

- ▶  ▶  Seleccione la entrada ▶ Menú ▶  Asignar a tecla ▶ OK ▶  Seleccione la tecla ▶ OK ( = seleccionada)

Eliminar asignación de tecla:

- ▶  ▶  Seleccione una entrada ▶ Menú ▶  Asignar a tecla ▶ OK ▶  Sin acc. dir. ▶ OK ( = seleccionada)

Borrar agenda telefónica/entrada de la agenda telefónica

Borrar entrada de la agenda telefónica

- ▶  ▶  Seleccione una entrada ▶ Menú ▶  Borrar registro ▶ Acept.

Borrar agenda telefónica

- ▶  ▶ Menú ▶  Borrar lista ▶ OK ▶ Confirme que desea borrarla con Acept.

Contestador automático en red



El servicio de contestador automático en red debe ser **solicitado** a su proveedor de red.

Introducir el número

En el terminal inalámbrico

- ▶ ▶ Contestador ▶ Acept. ▶ Buzón de voz en red ▶ Acept. ▶ introduzca el número ▶ Acept. ... se activa el contestador automático en red



Para activar y desactivar el contestador automático en red utilice el número de teléfono y un código de función de su proveedor de telefonía. En caso necesario, solicite la información al proveedor de la red.

En la estación base

- ▶ Definir un número de teléfono del contestador automático en red como llamada directa en una tecla

Los mensajes de voz entrantes se muestran como llamadas perdidas en la lista de llamadas.

Escuchar mensajes

En el terminal inalámbrico

Mediante el menú: ▶ ▶ Contestador ▶ Acept. ▶ Escuchar mensajes ▶ OK ▶ Contest. red ▶ OK

Mediante la tecla 1: ▶ Pulse la tecla de forma prolongada

Mediante la lista de mensajes:

- ▶ Pulse la tecla de mensajes prolongadamente ... Se abre la selección de listas ▶ Buzón en red ▶ Acept.

... Se llama al contestador automático en red, el resto del manejo se lleva a cabo a través del menú de voz del proveedor de red

En la estación base



El contestador automático en red está **activado** gracias al terminal inalámbrico y el número de teléfono se establece como llamada directa en una tecla.

- ▶ Presionar **prolongadamente** la tecla en la que ha establecido el número de teléfono ... Se llama al contestador automático en red, el resto del manejo se lleva a cabo a través del menú de voz del proveedor de red

Otras funciones

Marcación rápida (estación base)

Puede asignar números de teléfono a las teclas de **A** a la **D** para la marcación rápida. La tecla **A** es de color rojo y debería tener asignado un número de teléfono al que llamar en caso de emergencia. Al presionar una tecla de marcación directa se marcará de inmediato el número de teléfono asignado.

Asimismo, es posible asignar números de teléfono a las teclas de **0** a **9** para la marcación directa.

En la tecla **1** puede guardar el número de teléfono de un contestador automático en red.

Para poder hacer la asignación de números de teléfono a las teclas de marcación directa o rápida, los mismos deben estar guardados en la agenda telefónica (→ p. 26).

Comprobar asignación

- ▶ Pulsar prolongadamente la tecla correspondiente
- ▶ Volver al estado de reposo: Pulsar 

Marcación rápida (terminal inalámbrico)

Puede asignar un número de teléfono a las teclas de pantalla A y B. Al presionar la tecla, se marca el número de teléfono asignado.

Si las teclas no tienen asignado ningún número, se muestra en la pantalla A a la izquierda y B a la derecha.



Asignar tecla

- ▶ En estado de reposo, pulse la tecla A o B ▶ **Accept**.
- o bien
- ▶  ▶  **Gestor de llamadas** ▶ **Accept**. ▶  **Tecla de función "A" / función "B"** ▶ **Accept**.
- ▶  **Marcación rápida** ▶ **Accept**. ▶  Introduzca el número de teléfono ▶ **Accept**. ▶  Introduzca el nombre
- ▶ O utilice un número de la agenda telefónica: ▶  ▶  Seleccione la entrada ▶ Confirme el número con **Accept**. ▶ Confirme el nombre con **Accept**.
- ▶ **Accept**.  = la tecla de marcación rápida está activada)

Cuando la tecla tiene un número asignado, en la pantalla se muestra el nombre introducido sobre la tecla. Si no ha indicado ningún nombre, se muestra el número de teléfono.

Desactivar marcación rápida

- ▶ ▶ ▶ **Gestor de llamadas** ▶ **Acept.** ▶ ▶ **Tecla de función "A" / función "B"** ▶ **Acept.** ▶ ▶ **Sin función** ▶ **Acept.** (☑ = la tecla de marcación rápida está desactivada)

Despertador (estación base)

Puede configurar un despertador en la estación base y en el terminal inalámbrico de forma independiente.

- ▶ Pulsar la tecla ▶ Con seleccionar **ALARMA DESPERT.** ▶
- ▶ Con activar/desactivar el despertador (**ACTIV./DESACTIV**) ▶
- ▶ Con programar la hora del despertador dígito a dígito ▶

Desactivar la alarma: ▶ Pulsar



Al marcar, cuando el dispositivo está ocupado o sonando, no se emite la alarma del despertador.

Despertador (terminal inalámbrico)



La fecha y la hora del equipo están configuradas.

Activar/desactivar el despertador

- ▶ ▶ ▶ **Alarma despertador** ▶ **Acept.** ▶ **Activación** ▶ **OK** (☑ = activado)
- ▶ En caso necesario, introduzca la hora del despertador con en horas y minutos ▶ **Acept.**

Despertador activado: en la pantalla se muestra el icono del despertador y la hora del despertador en lugar de la fecha.

Ajustar/cambiar la hora del despertador

- ▶ ▶ ▶ **Alarma despertador** ▶ **Acept.** ▶ ▶ **Hora para despertarse** ▶ **Acept.** ▶
- ▶ Introduzca la hora del despertador con en horas y minutos ▶ **Acept.**

Detener la alarma

En la pantalla se muestra la alarma del despertador y se reproduce la melodía seleccionada.

- ▶ **Desac.** ... La alarma se desactivará durante 24 horas
- o bien
- ▶ Pulse **Pospo.** o cualquier otra tecla ... En la pantalla aparece **Posponer**, la alarma volverá a sonar en cinco minutos

ECO DECT

Por defecto, el dispositivo se suministra configurado con el alcance máximo. De esta manera se garantiza una conexión óptima entre el terminal inalámbrico y la estación base. En estado de reposo, el terminal inalámbrico no emite señal de radio alguna (no emite radiaciones). Sólo la estación base mantiene la conexión con el terminal inalámbrico mediante una señal de radio de baja potencia. Durante la comunicación, la potencia de emisión se adapta automáticamente a la distancia entre la estación base y el terminal inalámbrico. Cuanto menor sea la distancia respecto a la estación base, menor será la potencia de transmisión de radio.

Reducir la radiación en hasta un 80 %

Activar/desactivar el alcance máximo:

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Base ▶ Acept. ▶  ECO DECT ▶ Acept. ▶ Alcance máx ▶ Acept. ( = alcance y transmisión radio reducida)



No es posible utilizar un repetidor para aumentar el alcance mientras esté desactivado el alcance máximo.

Desactivar la emisión de radiaciones en el estado de reposo

Al activar la configuración **Sin radiación** cesará la emisión de radiofrecuencia de la estación base.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Base ▶ Acept. ▶  ECO DECT ▶ Acept. ▶ Sin radiación ▶ OK (= Transmisión de radio desactivada)



Todos los terminales inalámbricos registrados deben admitir esta característica.

No es posible utilizar un repetidor para aumentar el alcance mientras esté activado el modo **Sin radiación**.

Para garantizar que la conexión se establece con rapidez al recibirse una llamada, el terminal inalámbrico tiene que pasar periódicamente durante un breve espacio de tiempo al modo de "escucha de recepción". Esto aumenta el consumo y reduce por lo tanto la autonomía en estado de espera y en conversación.

Mientras el modo **Sin radiación** esté activado no se muestra ninguna indicación del alcance/alarma de alcance en el terminal inalámbrico. La cobertura se puede comprobar manualmente intentando establecer una conexión.

- ▶ Mantenga pulsada la tecla de descolgar  de forma prolongada . . . Se escucha el tono de marcación de llamada.

Protección frente a llamadas no deseadas

Las llamadas procedentes de los números de teléfono incluidos en la lista de bloqueo (también llamada "lista negra") no se señalarán. En este dispositivo no suena el timbre y se finaliza la conexión automáticamente. La lista de bloqueo puede contener hasta 32 entradas.



Las entradas de la lista de bloqueo se sincronizan entre la estación base y el terminal inalámbrico.

Las llamadas procedentes de los números de teléfono incluidos en la lista de bloqueo se guardan como llamadas perdidas en la lista de llamadas.

Lista de bloqueo (estación base)

Abrir la lista de bloqueo

- ▶ Presionar la tecla y durante unos tres segundos ▶ Desplazarse por la lista con ▶ En la pantalla se muestran los números de teléfono contenidos en dicha lista así como la posición que ocupan

Crear entrada en la lista de bloqueo

- ▶ Presionar la tecla prolongadamente durante unos tres segundos ▶ Con , seleccionar la posición en la que queremos que quede registrado ▶ ▶ Con introducir el número de teléfono ▶ ... Se guarda la entrada

Si la posición de almacenamiento no está vacía: ▶ Borrar las cifras a la izquierda del cursor con

Editar una entrada

- ▶ Presionar la tecla ▶ Con , seleccionar la entrada deseada ▶ ▶ Con , seleccionar **EDITAR REGISTRO** ▶
- ▶ Pulse la tecla para borrar el carácter inmediatamente a la izquierda del cursor
- ▶ Editar entrada con

Borrar entrada/lista

- ▶ Presionar unos la tecla durante unos tres segundos

Borrar entrada: ▶ Con , seleccionar el número que desea borrar ▶ ▶ Con , seleccionar **BORRAR REGISTRO** ▶ ▶ **¿BORRAR?** ▶

Borrar la lista de bloqueo:

- ▶ ▶ Con , seleccionar **BORRAR LISTA** ▶ ▶ **¿BORRAR?** ▶

Lista de bloqueo (terminal inalámbrico)

Mostrar/editar la lista de bloqueo

- ▶  ▶  Gestor de llamadas ▶ Acept. ▶ Lista negra ▶ Acept. ▶ Números bloqueados ▶ Acept. ... Se muestra la lista de números bloqueados ▶ Desplácese por la lista con 

Crear una entrada: ▶ Menú ▶ Nuevo contacto ▶ OK ▶  Introduzca el número de teléfono

Borrar entrada: ▶  Seleccione la entrada ▶ Pulse la tecla de pantalla 

Incorporar números desde una lista de llamadas a la lista de bloqueo

- ▶ Abrir lista de llamadas: ▶ Pulse la tecla de mensajes  ▶  Lista de llam. ▶ Acept. ▶  Seleccione una entrada ▶ Acept. ▶ En lista negra ▶ OK

Registrar/dar de baja el terminal inalámbrico

Registrar el terminal inalámbrico



El registro debe ejecutarse **tanto** en la estación base **como** en el terminal inalámbrico. Ambas operaciones deben realizarse **en un plazo máximo de 60 segundos**.

En el terminal inalámbrico

La indicación **Registre el terminal** parpadea.

▶ Pulse la tecla de pantalla **Regist.**

o bien

▶ ▶ **Configuración** ▶ **Acept.** ▶ **Terminal inalámbrico** ▶ **Acept.** ▶ **Registrar terminal** ... En la pantalla aparece **Registrando**

Una vez iniciado el proceso de registro en la estación base, se solicita el PIN del sistema:

▶ Introduzca el PIN del sistema de la estación base (estado de suministro por defecto: 0000) ▶ **Acept.**

En la estación base

En un plazo de 60 s

▶ Pulsar ▶ **REGISTR.** ▶



El proceso de registro dura 1 minuto aproximadamente.

Dar de baja terminales inalámbricos

▶ ▶ **Configuración** ▶ **Acept.** ▶ **Terminal inalámbrico** ▶ **Acept.** ▶ **Dar de baja terminal** ▶ **Acept.** ▶ **OK** ... Se ha dado de baja el terminal inalámbrico. En la pantalla parpadea **Registre el terminal**

Buscar un terminal inalámbrico (paging)

Localizar los terminales inalámbricos con la ayuda de la estación base.

▶ Pulsar ▶ **LLAM. BÚSQUEDA** ▶ ... Suena el tono de llamada de todos los terminales inalámbricos

Cancelar paging: ▶ Pulse la tecla de nuevo

Configurar el teléfono

Indicaciones para ajustar la estación base

Cambiar al modo de configuración:

► Pulsar 

Seleccionar una opción de menú o un ajuste:

► Pulsar  o 

Confirmar la selección:

► Pulsar 

Regresar al nivel anterior del menú:

► Pulsar  

Mover el cursor hacia la izquierda/derecha del campo de texto:

► Pulsar  o 

Volver al estado de reposo sin guardar la configuración:

► Pulsar 

Fecha y hora

Ajustar la fecha y la hora para que las llamadas recibidas se registren en la lista de llamadas con la fecha y la hora correctas y para poder usar el despertador. La fecha y la hora se sincronizan entre la estación base y el terminal inalámbrico. Mientras no se configuren de forma manual, pueden tomarse los datos de la red si se envían a través de su operador de red o un router/centralita.

En la estación base

► Pulsar  ► Con  seleccionar **FECHA Y HORA** ►  ►  Introducir la fecha y la hora en la posición del cursor ► 

En el terminal inalámbrico

►  ►  **Configuración** ► **Acept.** ► **Fecha y hora** ► **Acept.** ►  Introduzca la fecha (día, mes y año) en formato de 8 dígitos ► **Acept.** ►  Introduzca la hora (horas y minutos) en formato de 4 dígitos ► **Acept.**

Idioma de la pantalla

En la estación base

► Pulsar  ► Con  seleccionar **IDIOMA** ►  ► Seleccionar el idioma deseado con  ► 

En el terminal inalámbrico

►  ►  **Configuración** ► **Acept.** ►  **Terminal inalámbrico** ► **Acept.** ►  **Idioma** ► **Acept.** ►  **Seleccionar idioma** ► **Acept.**  = activado



Si ha seleccionado por error un idioma que no puede entender:

►  ►    Pulse las teclas una tras otra ►  **Seleccione el idioma** ► **Acept.**

Pantalla (solo terminal inalámbrico)

Salvapantallas

El salvapantallas se activa cuando no se utiliza el dispositivo durante un periodo de tiempo largo. Como salvapantallas se muestra la hora.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶ Pantalla ▶ Acept. ▶  Salvapantallas ▶ Acept. (☑ = activado)

Dígitos de marcación grandes

Mostrar los dígitos en tamaño grande al marcar.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶ Pantalla ▶ Acept. ▶  Tamaño de letra grande ▶ Acept. (☑ = activado)

Contraste

Puede ajustar el contraste de la pantalla en 9 niveles.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶ Pantalla ▶ Acept. ▶  Contraste ▶ Acept. ▶  Seleccionar nivel ▶ Acept. (☑ = seleccionado)

Iluminación

La iluminación de la pantalla se desactiva cuando no se utiliza el terminal inalámbrico durante un cierto tiempo. Puede activar/desactivar estas funciones de forma independiente para las situaciones **terminal inalámbrico en el soporte de carga** y **terminal inalámbrico fuera del soporte de carga**.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶ Pantalla ▶ Acept. ▶  Pantalla ilumin. fuera cargad. o  Pantalla ilumin en el cargad. ▶ Acept. (☑ = activado)



Con la configuración **Pantalla ilumin. fuera cargad.** se reduce el tiempo en espera.

Pantalla apagada durante la comunicación

Normalmente, la pantalla se desconecta durante la comunicación. Si esta función está activada, la pantalla se desconectará mientras hable por teléfono.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶ Pantalla ▶ Acept. ▶  Apagar pantalla durante llam. ▶ Acept. (☑ = activado)



Si la función está desactivada, se reduce el tiempo de comunicación.

Ajustes de audio

Volumen de escucha durante la conversación (solo terminal inalámbrico)

Se puede ajustar el volumen del auricular o del altavoz manos libres en 5 niveles.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶  Ajustes de audio ▶ Acept. ▶  Volumen de conversación ▶  Auricular / Manos libres ▶ Acept. ... Se muestra el nivel actual ▶  Seleccione el volumen ▶ Acept. = seleccionado)

Cambiar el volumen acústico de la conversación durante la comunicación

Ajustar el volumen del microteléfono en 5 niveles o con la función Muy Alto durante la comunicación.

- ▶ Pulse la tecla de control  ▶ Ajuste el volumen con 

Sonoridad (solo terminal inalámbrico)

Adapte a sus necesidades el sonido del auricular.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶  Ajustes de audio ▶ Acept. ▶  Perfil de audio ▶ Acept. ▶  Bajo / Alto ▶ OK = seleccionado)

Volumen del timbre de llamada

En la estación base

Ajustar el volumen del tono de llamada en 7 niveles o seleccionar un volumen creciente (CRESCIENT).

- ▶ Pulsar  ▶ Con  seleccionar **TIMBRE VOLUMEN** ▶  ▶ Seleccionar el nivel deseado con  ▶ 

En el terminal inalámbrico

El volumen del timbre de llamada se puede ajustar a uno entre 5 niveles.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶  Ajustes de audio ▶ Acept. ▶  Volumen del timbre de llam. ▶ Acept. ▶  Seleccione el nivel deseado ▶ Acept.

Melodía

En la estación base

Para el tono de llamada de la estación base, puede elegir entre diez melodías distintas.

- ▶ Pulsar  ▶ Con  seleccionar **TIMBRE TONO** ▶  ▶ Con  seleccionar el tono de llamada deseado ▶ 

En el terminal inalámbrico

Cambiar la melodía del timbre para las llamadas externas, internas y/o para el despertador.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶  Ajustes de audio ▶ Acept. ▶  Melodía del timbre de llam. ▶ Acept. ▶  Seleccione Para llam. ext. / Para llam. int. / Alarma despertador ▶ Acept. ▶  Seleccione el tono de llamada deseado ▶ OK (= seleccionado)

Desactivar/activar permanentemente el timbre de llamada (solo terminal inalámbrico)

- ▶ En estado de reposo, pulse la tecla de control hacia arriba  prolongadamente. Mientras esté el timbre de llamada desactivado, en la pantalla se muestra el símbolo .

Silenciar el timbre de llamada para la llamada actual (solo terminal inalámbrico)

- ▶ Menú ▶ Silencio ▶ Acept.

Activar/desactivar tonos de aviso y de advertencia (solo terminal inalámbrico)

El terminal inalámbrico indica acústicamente diversos eventos y estados.

Tono de aviso:

p. ej.: Tono al pulsar teclas, tono de error, nuevo mensaje

Tono de advertencia de batería baja:

El estado de carga de la batería desciende durante una conversación por debajo de un valor determinado.

Tono de advertencia de alcance:

El terminal inalámbrico se mueve fuera del alcance de la estación base.

Puede activar o desactivar individualmente los tonos de aviso y de advertencia.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶  Ajustes de audio ▶ Acept. ▶  Tonos de aviso / Batería baja / Aviso por fuera de cobertura ▶ Acept. (= activado)

Activar/desactivar temporalmente el timbre de llamada

En la estación base

Si está la función activada, el dispositivo no suena cuando entra una llamada.

- ▶ Pulsar  ▶ Con  seleccionar **NO MOLESTAR** ▶  ▶ Activar/desactivar la función con  (**ACTIV./DESACTIV**) ▶ 

Al activar:

- ▶ Introducir la hora de inicio con  ▶  ▶ Con , seleccionar **CONFIGUR HORA OFF** ▶  ▶ Introducir la hora de finalización con  ▶ 



Si esta función está activada, se muestra el símbolo  en la pantalla de la estación base.

En el terminal inalámbrico

Establezca el período durante el que **no** debe sonar el timbre de llamada cuando su teléfono reciba llamadas externas como por ejemplo, durante la noche.

Activar/desactivar la temporización

- ▶  ▶  Gestor de llamadas ▶ Acept. ▶  Control por margen horario ▶ Acept. ▶ Activación ▶ Acept.  = activada)

Establecer el periodo de tiempo

- ▶  ▶  Gestor de llamadas ▶ Acept. ▶  Control por margen horario ▶ Acept. ▶  Configuración ▶ Acept. ▶ Apagar desde:  Introduzca la hora en formato de 4 dígitos ▶ Acept. ▶ Hasta:  Introduzca la hora en formato de 4 dígitos ▶ Acept.

Sistema

Modificar el PIN del sistema (en el terminal inalámbrico)

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Base ▶ Acept. ▶  PIN del sistema ▶ Acept. ▶ Introduzca un nuevo PIN del sistema de 4 dígitos ▶ Acept.

Restablecer el terminal inalámbrico (en el terminal inalámbrico)

Es posible restablecer los parámetros de configuración a su valor de defecto. Las entradas de la agenda telefónica, de la lista de llamadas y el registro del terminal inalámbrico en la estación base permanecen sin modificaciones.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Terminal inalámbrico ▶ Acept. ▶  Reiniciar terminal ▶ Acept. ... ¿Rest. config. de fábrica? ▶ Acept.

Restablecer la estación base (en el terminal inalámbrico)

Puede restablecer los ajustes individuales. Las entradas de la agenda telefónica, de la lista de llamadas y el registro del terminal inalámbrico en la estación base permanecen sin modificaciones.

- ▶  ▶  Configuración ▶ Acept. ▶  Base ▶ Acept. ▶  Reiniciar la base ▶ Acept. ... ¿Configuración de fábrica? ▶ Acept.

Restablecer la estación base y el terminal inalámbrico (en la estación base)

La estación base y el terminal inalámbrico se restablecen a los ajustes de fábrica. Todas las configuraciones personalizadas, así como listas y agendas telefónicas se borran.

- ▶ Con  introducir la secuencia de teclas **#*05920000#***

Ayuda de repetidor

Un repetidor aumenta el alcance de recepción del terminal inalámbrico Gigaset con respecto a la estación base.

Activar el funcionamiento del repetidor de la estación base:

- ▶  ▶  **Configuración** ▶ **Acept.** ▶  **Base** ▶ **Acept.** ▶  **Extras** ▶ **Acept.** ▶ **Repetidor** ▶ **Acept.** (= activado)

Registrar el repetidor en la estación base: → instrucciones de uso del repetidor



La función de repetidor y el modo ECO DECT son incompatibles.

Conexión a una centralita

La siguiente configuración solamente es necesaria si lo exige su centralita (→ Instrucciones de manejo de la centralita).

Configurar el tiempo de flash (apertura temporizada)

El tiempo de flash se sincroniza entre la estación base y el terminal inalámbrico.

En la estación base

- ▶ Pulsar  ▶ Con  seleccionar **TIEMPO DE FLASH** ▶  ▶ Seleccionar el tiempo de flash deseado con  (100 ms/120 ms/250 ms/600 ms) ▶ 

En el terminal inalámbrico

Introducir las cifras **lentamente** una después de la otra.

- ▶  ▶        ▶ La cifra que representa el tiempo de flash actualmente establecido parpadea: **0** = 100 ms; **1** = 120 ms; **2** = 250 ms; **3** = 600 ms ▶ Introducir la cifra ▶ **OK**

Atención al cliente y asistencia

Paso a paso hacia su solución con el servicio de atención al cliente de Gigaset
www.gigaset.com/service.



Visite en internet nuestras páginas del servicio de atención al cliente

Aquí encontrará, entre otras cosas:

- Preguntas y respuestas
- Descargas gratuitas de software e instrucciones de uso
- Información sobre compatibilidad



Contacte con nuestros asesores de soporte

¿No pudo encontrar una solución en "Preguntas y respuestas"?
 Nos ponemos encantados a su disposición ...

... online:

a través de nuestro formulario de contacto en la página del servicio de atención al cliente

... por teléfono:

donde podrán darle información detallada sobre instalación, funcionamiento y configuración:

Línea de Servicio España (+34) 910 920 931

Tenga a mano su comprobante de compra.

Por favor, tenga en cuenta que si el producto Gigaset no ha sido suministrado por un distribuidor autorizado dentro del territorio nacional, su teléfono puede no ser completamente compatible con la red telefónica de su país. En la caja del equipo (junto al símbolo „CE“) se indica claramente para qué país/países se ha diseñado su terminal. Si el uso del equipo no se ajusta a lo indicado en el manual o a la propia naturaleza del mismo, ello puede dar lugar a la pérdida de la garantía (reparación o cambio del producto).

Para hacer uso de la garantía del producto se le solicitará el envío de una copia de la prueba de compra en la que conste tanto la fecha de adquisición (fecha en la que comienza el período de garantía) como el modelo del producto que se compró.

Certificado de garantía

Sin perjuicio de las reclamaciones que presente al vendedor, se otorgará al usuario (cliente) la garantía del fabricante bajo las condiciones detalladas a continuación:

- En caso de que un terminal nuevo, o alguno de sus componentes, resulten defectuosos como consecuencia de su fabricación o de defectos de material dentro de un plazo de 24 meses a partir de su adquisición, Gigaset Communications Iberia S.L., discrecionalmente y de forma gratuita, reparará dicho equipo o lo sustituirá por otro que corresponda al estado tecnológico actual del mismo. En cuanto a los elementos sometidos a desgaste (p. ej. baterías, teclados, carcasas) esta garantía será válida durante seis meses a partir de la fecha de su adquisición.
- Esta garantía perderá su validez en caso de que el defecto del equipo se pueda atribuir al uso indebido o al incumplimiento de la información detallada en el manual de usuario.
- Esta garantía no incluye los servicios prestados por terceros ni los que el propio cliente instale (p. ej. instalación, configuración, descargas de software). Asimismo se excluyen de la garantía los manuales y cualquier software que se hayan proporcionado en un medio de datos separado.
- El recibo (con la fecha de compra) constituye el comprobante para exigir el cumplimiento de la garantía. Cualquier reclamación de garantía deberá presentarse dentro de un plazo de dos meses tras haberse detectado el defecto cubierto por la misma.
- Los dispositivos o componentes reemplazados y devueltos a Gigaset Communications Iberia S.L. volverán a ser propiedad de Gigaset Communications Iberia S.L.
- Esta garantía se aplica a equipos nuevos adquiridos a través de distribuidores oficiales. La garantía la concede Gigaset Communications Iberia S.L.

- Se excluirán aquellas reclamaciones que difieran de o que excedan las citadas en la garantía del fabricante, siempre que no estén cubiertas por la legislación española de protección a los consumidores. Gigaset Communications Iberia S.L. no se responsabiliza de interrupciones operativas, del lucro cesante ni de la pérdida de datos, así como de cualquier software adicional cargado por el cliente ni de ninguna otra información, ni de cualquier daño indirecto, o que no sea previsible y típico para este tipo de contratos. Será responsabilidad del cliente obtener una copia de seguridad de dicha información. Más allá de esta garantía, quedan excluidas cualesquiera otras responsabilidades de Gigaset Communications Iberia S.L. en relación con este terminal o con cualquiera de sus componentes, sin perjuicio de lo establecido en la legislación española sobre protección de los consumidores y sobre responsabilidad civil por daños causados por productos defectuosos, y siempre que no medie dolo o culpa grave de Gigaset Communications Iberia S.L.
- La duración de la garantía no se extenderá en virtud de los servicios prestados según las condiciones de garantía.
- Gigaset Communications Iberia S.L. se reserva el derecho de cobrarle al cliente el reemplazo o la reparación en caso de que el defecto no esté cubierto por la garantía, siempre que el cliente haya sido informado previamente de esta circunstancia.
- Las normas antes mencionadas no suponen ninguna exigencia de inversión de la carga de la prueba en detrimento del cliente.
- Para solicitar el cumplimiento de esta garantía contacte con el servicio telefónico de Gigaset Communications Iberia S.L.

Indicaciones del fabricante

Declaración de conformidad

Este equipo está previsto para su uso en líneas telefónicas analógicas de España.

Se han tenido en cuenta los requisitos específicos aplicables según la legislación vigente.

Por la presente, Gigaset Communications GmbH declara que el tipo de equipo radioeléctrico Gigaset DL780 Plus – Gigaset DL780H es conforme con la directiva 2014/53/UE.

El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:

www.gigaset.com/docs.

También puede que la declaración esté disponible en los archivos "International Declarations of Conformity" o "European Declarations of Conformity".

Consulte todos estos archivos.

Protección de datos

Gigaset se toma muy en serio la protección de los datos de nuestros clientes. Por tanto, garantizamos que todos nuestros productos se desarrollen de acuerdo con el principio de protección de datos a través del diseño de la tecnología ("Privacy by Design"). Todos los datos que recogemos se utilizan para mejorar nuestros productos tanto como sea posible. Garantizamos que sus datos estén protegidos y se utilicen solo para proporcionarle un servicio o producto. Sabemos qué camino recorren sus datos en nuestra empresa y garantizamos que ese recorrido se realice de forma segura, protegida y en consonancia con las normas de protección de datos.

El texto completo de la política de privacidad está disponible en la siguiente dirección de Internet:

www.gigaset.com/privacy-policy

Medio ambiente

Nuestra política medioambiental

Gigaset Communications GmbH asume una responsabilidad social y se compromete a contribuir a la mejora de nuestro mundo. En todos los ámbitos de nuestro trabajo, desde la planificación de los productos y de los procesos, pasando por la producción y la distribución, hasta en su eliminación, otorgamos el máximo valor al ejercicio de nuestra responsabilidad ambiental.

Encontrará más información en Internet sobre productos y procesos respetuosos con el medio ambiente, en www.gigaset.com.

Sistema de gestión medioambiental



Gigaset Communications GmbH está certificada según las normas internacionales ISO 14001 e ISO 9001.

ISO 14001 (Medio ambiente): certificado desde septiembre de 2007 por TÜV SÜD Management Service GmbH.

ISO 9001 (Calidad): certificado desde 17/02/1994 por TÜV Süd Management Service GmbH.

Eliminación de residuos

Los dispositivos eléctricos y electrónicos no deben eliminarse junto con los residuos domésticos, sino en los puntos de recogida oficiales previstos para ello.



Los productos marcados con el símbolo del contenedor tachado están regulados por la Directiva Europea 2012/19/UE.

La eliminación adecuada y la recogida separada de los dispositivos obsoletos favorecen la prevención de graves daños ambientales y de salud. Este es un requisito para la reutilización y el reciclado de dispositivos eléctricos y electrónicos usados.

El servicio municipal de recogida de residuos o el distribuidor especializado donde haya adquirido el producto le proporcionarán información sobre la eliminación de los aparatos que desee desechar.

Antes de entregar este equipo para su reciclado, extraiga las pilas o baterías que pudieran alojarse en su interior y depositelas separadamente para su correcto tratamiento.

Mantenimiento

Limpie el dispositivo con un **pañó húmedo** o antiestático. No utilice disolventes ni paños de microfibra.

No utilice **en ningún caso** un paño seco: existe peligro de que se forme carga estática.

En algunos casos infrecuentes, el contacto del dispositivo con sustancias químicas puede provocar cambios en su superficie exterior. A causa del gran número de productos químicos disponibles en el mercado no han podido realizarse pruebas con todos ellos.

Las imperfecciones en las superficies de alto brillo pueden eliminarse cuidadosamente con productos de limpieza específicos.

Contacto con líquidos

Si el dispositivo entrase en contacto con algún líquido:

- 1 **Quitar todos los cables del dispositivo.**
- 2 **Retirar las baterías y dejar abierto el compartimento de las baterías.**
- 3 Deje que todo el líquido salga del dispositivo.
- 4 Seque todas las piezas.
- 5 A continuación, seque el dispositivo **como mínimo durante 72 horas** con el compartimento de las baterías abierto y el teclado hacia abajo (en caso de existir) en un lugar seco y caliente (**no utilice** microondas, hornos u otros dispositivos similares).
- 6 **Vuelva a conectar el dispositivo cuando esté seco.**

Una vez que esté totalmente seco, en la mayoría de los casos se puede volver a poner en funcionamiento.

Características técnicas

Baterías

Tecnología:	Níquel metal hidruro (NiMH)
Tamaño:	AAA (Micro, HR03)
Voltaje:	1,2 V
Capacidad:	400 - 1000 mAh

Autonomía y tiempos de carga del terminal inalámbrico

La autonomía de su Gigaset depende de la capacidad de las baterías, de la antigüedad de las mismas y del tipo de uso que se haga. (Todos los tiempos indicados son tiempos máximos)

En estado de espera a llamada (horas)	200 / 100*
Autonomía en conversación (horas)	10
Autonomía con un uso de 1,5 horas de comunicación al día (horas)	90 / 65*
Tiempo de carga en el soporte de carga (horas)	4,5
Tiempo de carga en la estación base (horas)	5

* **Sin radiación** desactivado / **Sin radiación** activado, sin iluminación de pantalla en estado de reposo

Consumo de corriente del terminal inalámbrico en el soporte de carga

Durante la carga:	aprox. 2,10 W
Para mantener el estado de carga:	aprox. 1,30 W

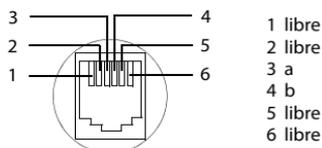
Consumo de corriente de la estación base

En estado de reposo:	aprox. 0,90 W
Durante la comunicación:	aprox. 1,10 W

Especificaciones técnicas generales

Estándar DECT	Soportado
Estándar GAP	Soportado
Banda de emisión	1.880–1.900 MHz
Alcance	Hasta 300 m en espacios abiertos, hasta 50 m en interiores
Alimentación de la estación base	230 V ~/50 Hz
Potencia de transmisión	10 mW, potencia media por canal, 250 mW, potencia de pico
Condiciones ambientales en funcionamiento	De +5 °C a +45 °C; del 20 % al 75 % de humedad atmosférica relativa

Asignación de clavijas en el conector telefónico



Fuente de alimentación para el terminal inalámbrico

Fabricante	Salom Electric (Xiamen) Co. Ltd. Número de registro comercial: 91350200612003878C 31 Building, Huli Industrial District, Xiamen, Fujian 361006, P.R. China Salcomp (Shenzen) Co. Ltd. Número de registro comercial: 91440300618932635P Salcomp Road, Furond Industrial Area, Xinqiao, Shajing, Baoan District, Shenzen 518125 China
Identificación del modelo	C705
Tensión de entrada	230 V
Frecuencia de la corriente alterna de entrada	50 Hz
Tensión de salida	4 V
Corriente de salida	0,15 A
Potencia de salida	0,6 W
Eficiencia media durante el funcionamiento	> 46 %
Eficiencia a baja carga (10 %)	no relevante – solo para potencia de salida > 10 W
Consumo de energía sin carga	< 0,10 W

Fuente de alimentación para la estación base

Fabricante	Salom Electric (Xiamen) Co. Ltd. Número de registro comercial: 91350200612003878C 31 Building, Huli Industrial District, Xiamen, Fujian 361006, P.R. China
Identificación del modelo	SSW-3356EU-XT1.5M
Tensión de entrada	230 V
Frecuencia de la corriente alterna de entrada	50 Hz
Tensión de salida	6,5 V
Corriente de salida	0,6 A
Potencia de salida	3,9 W
Eficiencia media durante el funcionamiento	> 76,1 %
Eficiencia a baja carga (10 %)	no relevante – solo para potencia de salida > 10 W
Consumo de energía sin carga	< 0,10 W

Índice alfabético

A	
Abonado llamante	
Identificación	22
Aceptación de llamadas	19
Activar el modo de silencio	21
Activar/desactivar el despertador	30
Activar/desactivar el tono de batería baja	38
Activar/desactivar los tonos de aviso	38
Activar/desactivar tonos de advertencia	38
Agenda telefónica	25
Abrir	26
Asignar tecla de marcación rápida	27
Borrar	27
Guardar el primer número	26
Seleccionar una entrada	27
Agenda telefónica (estación base)	25
Agenda telefónica (terminal inalámbrico)	26
Ajustar el volumen	13
Ajustar el volumen de llamada (terminal inalámbrico)	37
Ajustar la hora del despertador	30
Amplificador de recepción, véase Repetidor	
Apagar	
Terminal inalámbrico	13
Asignación de clavijas	45
Asignar la tecla 1	28
Asignar las teclas de marcación directa	29
Atención al cliente y asistencia	41
Auricular	
Ajustar volumen (durante la comunicación)	20, 37
Cambiar volumen (permanente)	37
Sonoridad	37
Autonomía del terminal inalámbrico	44
B	
Barra de estado	5, 15
Batería	
Baterías recomendadas	44
Carga	12
Colocar	11
Estado de carga	15
Bloquear/desbloquear el teclado	5, 13
Boost	20
Buscar	
En la agenda telefónica	27
Terminal inalámbrico	34
C	
Cable telefónico	10
Cambiar el idioma de la pantalla	35
Cambiar el idioma de pantalla	12
Cambiar el volumen acústico de la conversación	
Durante la comunicación	20, 37
Permanente	37
Centralita	
Configurar el tiempo de flash	40
CLI, Calling Line Identification	22
CLIP, CLI Presentation	22
CLIR, CLI Restriction	22
CNIP, Calling Name Identification Presentation	22
Comunicación	
Externa	17
Interna	21
Comunicación interna	21
Conectar el soporte de carga	11
Conector telefónico, asignación de clavijas	45
Configurar el tiempo de flash (centralita)	40
Configurar la melodía (terminal inalámbrico)	38
Conformidad	42
Consulta (interna)	22
Consumo (terminal inalámbrico)	44
Consumo de corriente (estación base)	44
Contacto con líquidos	44
Contenido de la caja	9
Contestador automático en red	25, 28
Activar	28
Escuchar mensaje	28
Cuidados del dispositivo	43
D	
Declaración de conformidad	42
Desactivar	
Alarma	30
Emisión de radiaciones en el estado de reposo	31
Desactivar el micrófono del terminal	21
Desconectar el módulo de radio	31
Detener	
Alarma	30
E	
ECO DECT	31
Eliminación de residuos	43
Emisión de radiaciones en el estado de reposo	
Desactivar	31
Encender	
Terminal inalámbrico	13
Entrada de la agenda telefónica	
Borrar	27
Equipos médicos	8
Escuchar	
Mensajes (contestador automático en red)	28

Estación base	
Conectar	9
Conectar al router	10
Restablecer al estado de suministro	39
<hr/>	
F	
Fecha y hora	
Ajustar	12, 35
Fuente de alimentación	8, 45, 46
Estación base	46
terminal inalámbrico	45
Función de marcación rápida	
Configurar	29
Desactivar	30
Función de marcación rápida, estación base	
Configurar	29
Función Muy Alto	13
Funciones de pantalla	15
<hr/>	
G	
Garantía	41
<hr/>	
I	
Icono	
Bloqueo del teclado	13
Cobertura	15
Estado de carga de la batería	15
Tono de llamada	38
Identificación del abonado llamante	22
Idioma	
Ajustar para la pantalla	12
Iluminación	36
Iluminación de la pantalla	36
Indicaciones del fabricante	42
Interna	
Consulta	22
Realizar una llamada	21
Introducir pausa de marcación	5
<hr/>	
L	
Líquidos	44
Lista	
Contestador automático en red	25
Lista de bloqueo (estación base)	31
Lista de bloqueo (terminal inalámbrico)	33
Lista de llamadas	23
Abrir	24
Funciones	24
Incorporar números a la lista de bloqueo	33
Lista de llamadas (estación base)	23
Lista de llamadas (terminal inalámbrico)	24
Lista de mensajes	25
Lista del contestador automático en red	25
Llamar	
Interna	21
Llamar por teléfono	
Aceptar una llamada	19
Llamada externa	17
<hr/>	
M	
Manejo a través del menú	16
Manos libres	20
Volumen	37
Medio ambiente	43
Medios de representación utilizados	5
Menú	
Abrir	14
Micrófono	5
Muy alto	20
<hr/>	
N	
Nombres	
Del autor de la llamada (CNIP)	22
Número con marcación rápida	
Marcar	17
Número de marcación rápida	19
Número de teléfono	
Marcar	17
Marcar desde la agenda telefónica	18
Marcar desde la lista de llamadas	19
Marcar desde la lista de rellamada	18
Mostrar el de la persona que llama (CLIP)	22
<hr/>	
P	
Paging	34
Pantalla	
Ajustar contraste	36
Dígitos de marcación grandes	36
rota	8
Pantalla fracturada	8
PIN del sistema	
Modificar	39
Protección de datos	42
Puesta en servicio, terminal	
inalámbrico	11
<hr/>	
R	
Realizar llamadas	
Externas	17
Internas	21
Recomendaciones de seguridad	8
Reducir la transmisión radio	31
Reinicio (estación base)	39
Rellamada	18
Repetidor	40
Representación	
Procedimientos	7
Teclas	6
Responder una llamada	19
Restablecer (terminal inalámbrico)	39

<hr/>	
S	
Salvapantallas	36
Señalización	
Iconos	5
Silenciar el timbre de llamada para la llamada actual.	38
Sin transmisión de radio	31
Sonoridad (auricular) del terminal inalámbrico. .	37
<hr/>	
T	
Tecla 1	5
Tecla almohadilla	5
Tecla de colgar	5, 13
Tecla de control	5, 14
Manejar funciones de pantalla	15
Tecla de descolgar	5, 17
Tecla de encendido/apagado	5
Tecla de manos libres	5, 20
Tecla de marcación rápida	19
Asignar	27
Tecla de mensajes	5, 24, 25
Tecla de pantalla	
Asignar marcación rápida	29
Tecla R	5
Teclas	
Manos libres	5, 20
Mensajes	5, 24, 25
Tecla 1	5, 28
Tecla almohadilla	5
Tecla de colgar	5, 13
Tecla de control	5, 14
Tecla de descolgar	5, 17
Tecla R	5
Teclas de pantalla	5
Funciones	15
Terminal inalámbrico	
Buscar	34
Configurar (individualmente)	35
Encender/apagar	13
Idioma de la pantalla	35
Puesta en servicio	11
Registrar	34
Reiniciar	39
Transferir comunicación	22
Utilizar varios	21
Tiempo de carga del terminal inalámbrico	44
Timbre de llamada	
Activar/desactivar a través del menú	38
Activar/desactivar temporalmente	39
Tono de llamada (terminal inalámbrico)	
Activar/desactivar con tecla	38
Transferir	
Comunicación (conectar)	22
Transferir llamadas	22
<hr/>	
V	
Visualización	
Desconocido	23
Llamada externa	23
Nombre (CNIP)	22
Número de teléfono (CLIP)	22
Número oculto	23
Volumen	
Tono de llamada	37
Volumen del tono de llamada	37
Volumen del tono de llamada, véase Volumen de llamada	

Issued by

Gigaset Communications GmbH

Frankenstr. 2a, D-46395 Bocholt

© Gigaset Communications GmbH 2021

Subject to availability.

All rights reserved. Rights of modification reserved.

www.gigaset.com

A30350-M220-R701-3-X119